**TAÂN HOA NGHIEÂM KINH LUAÄN QUYEÅN 26**

Phaùt taâm coù hai: moät vì khoå maõi neân chaùn khoå, tu taäp ñaït quaû ba thöøa, moät thöøa, hieåu trí Phaät: Hai caùc baäc tieân giaùc daïy bieát khoå neân phaùt taâm. Veà caùch naøy thöôøng sinh chaáp thöôøng. Neáu coù caùc ñöùc Phaät töø xöa chæ daïy thì theå taùnh caùc ñöùc Phaät laø chôn, khoâng tuøy voïng, khoâng theå hoïc theo, chôn laø thöôøng khoâng tuøy thuaän sanh töû. Sanh töû laø sinh töû laø sanh töû maõi, Phaät vónh vieãn laø Phaät. Neáu chuùng sanh laø sanh töû thì sanh töû cuõng thöôøng toàn, khoâng theå thaønh chôn. Taát caû khoâng ngoaøi chaáp thöôøng ñoaïn. Chuùng sanh sanh töû voán khoâng taùnh, khoâng thaät. Caùc ñöùc Phaät cuõng theá. Nieát-baøn boà ñeà laø khoâng. Chuùng sanh laàm cho caùc ñöùc Phaät coù boà ñeà Nieát-baøn. Bieát roõ nhö theá laø phaùt taâm, laø Phaät, laø thaáy ñaïo khai ngoâ chuùng sanh. Hieåu roõ voâ minh voán khoâng, chö Phaät cuõng khoâng, laø giaùc. Töø trí khoâng nöông töïa tuøy thuaän chuùng sanh, hieän thaân ñoä thoaùt töø bi. Vì theá khoâng coù chöùng ñaéc, chaùn thích, laáy boû, xöa nay, thaät giaû. Ngöôøi phaùt taâm boà ñeà khoâng sôï bò voâ minh che laáp. Maïn coù taùm: maïn, ñaïi maïn, maïn maïn, taêng thöôïng maïn, baát nhö maõn, taø maïn maïn, ngaõ maïn. Kieán voõng taêng tröôûng: Naêm kieán, 62 kieán. Sanh maàm danh saéc: töø kieán khôûi tham danh saéc, danh saéc taêng tröôûng thaønh naêm caên. Naêm caên ñoái dieän danh saéc thaønh xuùc, xuùc sanh thoï. Thaân xuùc coù 12: rít trôn, naëng nheï, laïnh noùng, ñoùi khaùt, cöùng nöôùc, noùng ñoäng; nhaõn xuùc coù 25: xanh vaøng ñoû traéng daøi ngaén vuoâng troøn cao thaáp chính khoâng chính, toái saùng, maây khoùi buïi thoâ teá, nhó xuùc coù 11: vöøa yù, khoâng vöøa yù, caâu töông vi nhaân, thoï ñaïi chuûng nhaân, baát thoï ñaïi chuûng nhaân, caâu ñaïi chuûng, theá sôû coäng thaønh, sôû daãn, bieán keá sôõ chaáp, Thaùnh ngoân sôû nhieáp, phi Thaùnh ngoân sôû nhieáp tyû xuùc coù saùu: toát, xaáu, bình ñaúng, hoøa hôïp, caâu sinh, bieán dò; vò xuùc coù 12: ñaéng, chua, cay, ngoït, maën, nhaït, vöøa yù, khoâng vöøa yù, caâu töông vi, hoøa hôïp, caâu sinh, bieán dò. Ñoù laø 66 yù phaùp. Naêm caên chaáp thuû coù thoï, thoï khoâng xaû laø aùi, aùi taêng tröôûng laø thuû... 12 duyeân nhö tröôùc.

1. (10,5 haøng) Boà-taùt nghó ñeán chuùng sanh. Khoâng hieåu ñeä nhöùt

nghóa ñeá laø voâ minh; taïo nghieäp laø choã döïa cuûa haønh; taâm ban ñaàu laø thöùc. Töø voâ minh taïo voïng nghieäp coù y baùo... 12 duyeân.

1. (7,5 haøng) ba coõi, 12 duyeân ñeàu töø moät taâm.
2. (15,5 haøng) voâ minh... 12 chi ñeàu coù hai: do voâ minh chuùng sanh khoâng hieåu trí khoâng taïo taùc vaø taùnh phaùp giôùi, do voâ minh coù haønh. Haønh... cuõng coù hai nhö tröôùc ñaõ noùi.
3. (4,5 haøng) (phaân thaønh hai phaàn: 1) (2 haøng) 12 duyeân coù töø coù töø vieäc khoâng hieåu trí caên baûn; 2) (Coøn laïi) 12 chi keát hôïp vôùi ba ñôøi thaønh voâ soá phieàn naõo).
4. (3,5 haøng) voâ minh, aùi, thuû: phieàn naõo, haønh, höõu: nghieäp nhö tröôùc.
5. (2,5 haøng) voâ minh laø ñieàu kieän coù haønh... nhö tröôùc;
6. (2,5 haøng) 12 chi taïo ba khoå;
7. (5 haøng) söï sanh khôûi ñoaïn dieät cuûa 12 chi;
8. (4,5 haøng) quaùn 12 duyeân theo hai caùch thuaän nghòch.

Ñoaïn boán: Ba giaûi thoaùt: quaùn 12 duyeân khoâng, ñaït giaûi thoaùt khoâng; quaùn khoâng coù phaùp chöùng ñaéc ñaït giaûi thoaùt voâ töôùng; ñoä sanh baèng loøng bi khoâng mong caàu, ñaït giaûi thoaùt voâ nguyeän.

Ñoaïn naêm phaân thaønh hai phaàn:

1. (5,5 haøng) quaùn phaùp höõu vi ñeàu voâ thöôøng ñaùng chaùn, taïo phöôùc thieän ñoä sanh.
2. (Coøn laïi) phaùp phaùp höõu vi khoâng töï taùnh, tu taâm bi, ñaït Baùt- nhaõ Ba-la-maät chöa troïn phaùp boà ñeà: ñòa saùu ñaït ba giaûi thoaùt nhöng chöa töï taïi vaøo ñôøi ñoä sanh baèng haïnh Phoå Hieàn. Caùc phaùp höõu vi ñuû duyeân khôûi: voïng tình thaáy caùc phaùp voâ thöôøng thay ñoåi; ngöôøi ñaït lyù thaáy caùc phaùp khoâng töï taùnh, taâm sanh laø phaùp sanh, coù nhaân coù löu chuyeån, khoâng nhaân khoâng löu chuyeån; coù voâ minh coù haønh, khoâng voâ minh khoâng haønh. Ngöôøi trí thaáy caùc phaùp khoâng, voâ thöôøng thay ñoåi. Caùc phaùp höõu vi ñuû toäi loãi: töø tình thöùc coù sanh giaø beänh cheát; töø trí bi haønh haïnh Phoå Hieàn ñaït Baùt-nhaõ Ba-la-maät: ñaït trí hueä nhöùt thöøa, trí Phaät, trí cöùu caùnh khoâng taïo taùc nhöng ñuû coâng duïng, tuøy vaät lôïi sanh nhöng khoâng chaáp, khoâng suy xeùt nhöng caûm öùng. Chöa troïn phaùp boà ñeà; ñòa möôøi moät môùi troïn veïn tuøy haïnh boà ñeà.

Ñoaïn saùu tam muoäi töï taùnh khoâng: khoâng do tu, xöùng lyù hieån hieän. Tam muoäi: chaùnh ñònh. Tam: chaùnh, phaùm laøm vieäc gì suy xeùt ba laàn laø ñuùng. Muoäi: khoâng hình thöùc (veà queû cuûa noù nhö tröôùc ñaõ noùi). Ñònh phaùt sanh trí hueä, laø cöûa ngoû vaøo ñaïo keû sô hoïc nöông ñònh phaùt trí. Naêm uaån ñònh, trí saùng hieån hieän, chöõ chaùnh goàm chöõ nhöùt vaø chöõ chæ: döøng

taâm chuyeân nhöùt. Tam muoäi ñeä nhöùt nghóa khoâng: vöôït treân phaùp höõu vi voâ thöôøng ñònh cuûa hai coõi treân, ñònh cuûa thanh vaên duyeân giaùc Boà-taùt coõi tònh, moïi vaät ñeàu töø taùnh khoâng. Tam muoäi ñaïi khoâng: vöôït treân ñònh thöùc khoâng cuûa theá gian, voâ taùc khoâng cuûa ba thöøa ñaït yù sanh thaân. Tam muoäi hôïp khoâng: hoøa hôïp Thaùnh phaøm möôøi phöông. Tam muoäi khôûi khoâng: tònh duïng töï taïi. Tam muoäi nhö thaät baát phaân bieät khoâng: khoâng hình thöùc, hieän thaân ñoä sanh. Tam muoäi baát xaû ly khoâng: ñoaïn tröø aùc nghieäp. Tam muoäi ly baát ly khoâng: vaøo ñôøi khoâng nhieãm.

Ñoaïn baûy phaân thaønh ba phaàn:

1. (3,5 haøng) tu möôøi taâm roäng lôùn.
2. (4 haøng) tuøy thuaän trí Phaät, khoâng sôï phaùp ngoaïi ñaïo, ñaït vò

Phaät.

1. (2,5 haøng) ñaït tuøy thuaän nhaãn. Khoâng sôï phaùp ngoaïi ñaïo: phaùp

cuûa trôøi ngöôøi ba thöøa ngoaïi ñaïo, nhaäp vò Phaät: töø trí caên baûn ñaït trí sai bieät; ly nhò thöøa ñaïo: nhò thöøa ñoaïn phieàn naõo chöùng khoâng; Boà-taùt bieán phieàn naõo thaønh trí: ngöôøi ñaït trí Phaät, phieàn naõo khoâng khuaáy nhieãu. Phieàn naõo ma: nhaân sanh töû, aám ma, töû ma: quaû sanh töû, thieân ma: duyeân sanh töû. Truï trí Boà-taùt: trí sai bieät tuøy thuaän theá gian. Boà-taùt naøy ñaït Baùt-nhaõ Ba-la-maät, haïnh taêng tröôûng: quaùn 12 duyeân ñaït trí xuaát theá ngay trong theá gian, lôïi thuaän nhaãn: nhaãn thöù ba trong naêm nhaãn, nhaãn thöù hai trong möôøi nhaãn. Theo ba thöøa, naêm nhaãn: phuïc, tín, thuaän, voâ sanh, tòch dieät. Ba hieàn ñaït phuïc nhaãn; ñòa naêm ñaït tín nhaãn; ñòa saùu ñaït thuaän nhaãn; ñòa taùm ñaït voâ sanh nhaãn; ñòa 10 ñaït tòch dieät nhaãn.

Ñoaïn taùm phaân thaønh saùu phaàn:

1. (9 haøng) nhôø nguyeän löïc, Boà-taùt gaëp Phaät, cuùng döôøng.
2. (6 haøng) neâu ví duï chæ roõ phaùp.
3. (2.5 haøng) phaùp tu cuûa Boà-taùt.
4. (6 haøng) Boà-taùt laõnh thoï chöùc vò, giaùo hoùa chuùng sanh.
5. (4 haøng) Boà-taùt duøng ñònh gaëp Phaät.
6. (44 haøng keä) nhaéc laïi phaùp treân. Boà-taùt naøy hieåu roõ phaùp duyeân sanh, thaønh töïu trí theá gian xuaát theá gian.

Ñòa vieãn haønh cuõng coù naêm phaàn: teân: vieãn haønh: tu phöông tieän Ba-la-maät, töø ñònh tam khoâng hieän trí khoâng taïo taùc, vaøo ñôøi ñoä sanh. Ñòa naøy chuyeân tu phöông tieän Ba-la-maät vaøo ñôøi ñoä sanh baèng ba giaûi thoaùt, khoâng ra khoûi, khoâng chìm ñaém nuoâi lôùn taâm bi. Bieåu phaùp: Thieän Taøi gaëp Daï thaàn ôû ñaïo traøng cuûa Phaät: haønh haïnh töø theå boà ñeà. Khai phu thoï hoa: caáy trí khoâng nôû hoa haïnh Phoå Hieàn, laøm cho caây voâ minh cuûa chuùng sanh nôû hoa Phoå Hieàn. Boà-taùt ñòa baûy troïn veïn haïnh töø

bi. Ngoài toøa sö töû baùu trong laàu gaùc caây baùu: caây baùu: caùc haïnh, y baùu; caây baùu hình laàu gaùc: trí tuøy haønh. Toøa sö töû: haïnh voâ quí. Thieän Taøi ñaït giaûi thoaùt quaûn ñaïi hoan hyû: Boà-taùt thaønh töïu töø bi vui veû ñoä sanh khoâng soáng trong tònh nhieãm laø giaûi thoaùt. Ñòa baûy laø phaùp boá thí, giaûi thoaùt laø haïnh cuûa ñòa baûy. Ñòa naøy ñaït giaûi thoaùt ôû trong theá gian taïo lôïi ích cho chuùng sanh nhöng khoâng ñaém nhieãm. Kinh daïy: Boà-taùt naøy vieân maõn coâng duïng, ñuû trí hueä. Ñòa moät troïn veïn yù nguyeän baèng phaùp Phaät; Ñòa hai taâm khoâng caáu nhieãm; Ñòa ba nguyeän thuø thaéng ñaït phaùp saùng; Ñòa boán nhaäp ñaïo; Ñòa naêm tuøy thuaän theá gian; Ñòa saùu nhaäp phaùp saâu xa; Ñòa baûy tu taát caû phaùp Phaät. Töø ñòa moät ñeán ñòa baûy thaønh töïu trí duïng coâng; töø ñòa naêm ñeán ñòa 10 thaønh töïu trí khoâng duïng coâng. Nghóa vaên coù hai yù: yù kinh, nghóa vaên. YÙ kinh coù 10 ñoaïn:

1. (24 haøng keä) (phaân thaønh hai phaàn: 1) (20 haøng) nghe phaùp ñòa saùu, ñaïi chuùng vui veû cuùng döôøng; 2) (Coøn laïi) thænh thuyeáât phaùp ñòa sau).
2. (50,5 haøng) tu möôøi phaùp höôùng ñeán ñòa baûy.
3. (44.5 haøng) söï gioáng khaùc cuûa möôøi ñòa.
4. (7.5 haøng) 10 tam muoäi Thieän traïch.
5. (12,5 haøng) caùc ñòa ñuû ba nghieäp vöôït treân nhò thöøa.
6. (9,5 haøng) ñoaïn coù, khoâng; haønh ba nghieäp, nhaäp dieät ñònh nhöng khoâng chöùng ñaéc.
7. (11 haøng) duøng phöông tieän vaøo ñôøi nhöng an truï phaùp Phaät.
8. (29,5 haøng) nhôø nguyeän löïc Boà-taùt gaëp Phaät, laûnh thoï chöùc vò.
9. (42 haøng) nhaéc laïi phaùp treân (thieáu 1 ñoaïn). Nghóa vaên ñoaïn hai phaân thaønh ba phaàn:
10. (18 haøng) tu möôøi phaùp höôùng ñeán ñòa baûy.
11. (15 haøng) Boà-taùt vaøo ñôøi ñoä sanh baèng 20 phaùp.
12. (17,5 haøng) Boà-taùt thaønh möôøi Ba-la-maät 37 phaåm trôï ñaïo. Tu ba tam muoäi khoâng, voâ töôùng, voâ nguyeän nhöng khoâng boû chuùng sanh. Nhò thöøa tuy tu khoâng nhöng ñoaïn hoaëc rieâng mình, khoâng lôïi sanh, Boà-taùt coõi tònh tu khoâng, ñoaïn hoaëc, sanh veà coõi tònh nghe phaùp Phaät, ñuû oai löïc vaøo ñôøi nhöng coøn phaân bieät tònh nhieãm qua laïi. Nhö vieäc Boà-taùt ôû coõi khaùc ñeán nghe phaùp roài trôû veà boån quoác trong ba thöøa. Trong nhöùt thöøa, Boà-taùt töø meâ ñaït phaùp laø ôû coõi khaùc. Boà-taùt ñaït ngoä khoâng phaûi trôû veà boån quoác.Vì coõi nöôùc vaø thaân hình laø moät, haønh moïi haïnh laø theå ba khoâng: Saùu ñòa tröôùc thaønh töïu taâm xuaát theá, ñòa baûy thaønh töïu töø bi ñoä sanh, tuy haønh phaùp bình ñaúng cuûa Phaät nhöng thích cuùng döôøng Phaät: toân kính phaùp thaân bình ñaúng, haønh moïi haïnh, tòch

duïng khoâng ngaïi. Tuy nhaäp trí quaùn khoâng nhöng thöôøng tu taäp phöôùc ñöùc: duøng trí quaùn khoâng, haønh möôøi Ba-la-maät. Tuy vöôït treân ba coõi nhöng trang nghieâm ba coõi: thöôøng vaân ba coõi ñoä sanh. Tuy thaáy khoâng phieàn naõo nhöng thöôøng vì chuùng sanh ñoaïn tröø phieàn naõo: möôøi söû (nhö tröôùc), 10 phöôïc: khoâng hoå, khoâng theïn, nguû, hoái, tieác, ganh, gheùt, meâ nguû, töùc, che giaáu. möôøi söû 10 phöôïc laøm duyeân cho nhau (naêm vò ñoaïn phieàn phöôïc nhö tröôùc ñaõ noùi). Tuy bieát caùc phaùp nhö moäng huyeãn nhö tuøy taâm taïo nghieäp: duøng trí khoâng theå taùnh hoùa hieän taïo nghieäp ñoä sanh. Tuy bieát coõi nöôùc nhö hö khoâng nhöng luoân trang nghieâm coõi Phaät: nghieäp khoâng, caûnh tòch, bi trí trang nghieâm, bi trí khoâng nöông töïa, baùo töôùng nhö boùng. Tuy bieát phaùp thaân Phaät khoâng töôùng nhöng trang nghieâm thaân töôùng: duøng phaùp thaân khoâng töôùng laøm thanh tònh voïng nghieäp. Nghieäp voïng khoâng coøn, trí hueä thanh tònh, khoâng thuoäc höõu vi nhö coõi Hoa Taïng. Tuy bieát ba ñôøi trong moät saùt na nhöng tuøy thuaän chuùng sanh haønh voâ soá haïnh: theå trí phaùp thaân khoâng phaân bieät thôøi gian. Vì nghieäp chuùng sanh sai khaùc neân coù kieáp soá sai khaùc. Töø ñoù coù söï tu taäp trong moät ñôøi, ba ñôøi, voâ soá kieáp. Boà-taùt duøng möôøi phöông tieän, khôûi trí hueä töø ñòa saùu nhaäp ñòa baûy. Ñòa baûy coù 20 phaùp: möôøi phaùp höôùng, möôøi phaùp truï.

- Ñoaïn ba phaân thaønh baûy phaàn:

1. (2,5 haøng) Boà-taùt Giaûi Thoaùt Nguyeät hoûi veà 37 phaåm trôï ñaïo.
2. (10 haøng) traû lôøi.
3. (5,5 haøng) nhôø nguyeän löïc, Boà-taùt haønh hai haïnh tònh nhieãm nhöng khoâng chaáp.
4. (8,5 haøng) neâu ví duï.
5. (6 haøng) ñòa baûy coøn duïng coâng, ñòa taùm khoâng coøn duïng

coâng.

1. (3,5 haøng) ñòa baûy khoâng goïi laø coù hay khoâng coù phieàn naõo.
2. (9,5 haøng) laø thaày cöùu ñôøi. Phaät töû! Boà-taùt ñòa baûy troïn veïn caùc

phaùp boà ñeà, caùc ñòa khaùc cuõng theá: veà töôùng chung, ñoù laø coâng naêng tòch duïng khoâng ngaïi cuûa trí caên baûn, veà söï tu taäp coù 50 boà ñeà tuøy haïnh hôn keùm sai nhau. Trong möôøi ñòa veà theå chung coù naêm boà ñeà: khoâng voâ töôùng, trí Phoå Quang minh voâ y truï; nguyeän lôùn phaùt khôûi trí bi ñem laïi lôïi ích cho chuùng sanh; taâm bi tuøy thuaän tònh nhieãm nhöng khoâng tònh nhieãm; troïn veïn trí bi muoân haïnh nhöng khoâng taïo taùc. Boà ñeà: giaùc (thoâng ñaït caùc phaùp), voâ thöôïng (nhöùt thöøa khoâng phaûi ba thöøa). Boà ñeà khoâng voâ töôùng: ba thöøa moät thöøa ñeàu chöùng ñaéc, nhöng haïnh nghieäp hôn keùm khaùc nhau, theå taùnh laø khoâng töôùng. Trí Phoå Quang minh voâ

y truï: nhöùt thöøa ñaït ñöôïc. Trong möôøi truïï, truï thöù moät an truï nôi Phaät an truï, sanh vaøo nhaø Phaät, töø trí naøy tu taäp caùc haïnh, tuøy thuaän caên taùnh haønh möôøi Ba-la-maät. 50 baäc thöù khoâng ngoaøi trí naøy. Vì trí naøy khoâng theå taùnh, khoâng thay ñoåi, khoâng thuoäc voïng tình (nhò taâm ñaõ noùi ôû tröôùc). Nguyeän lôùn phaùt khôûi trí bi taïo lôïi ích cho chuùng sanh: caùc phaùp khoâng töï nhieân sanh, neân töø nguyeän löïc phaùt khôûi trí bi. Caùc phaùp khoâng do caùi khaùc sanh, laø töôùng khoâng cuûa trí nguyeän; khoâng cuøng sanh: khoâng hoøa hôïp; ñuû nhaân: nhaân nguyeän khôûi bi trí. Vì vaäy coù caâu: haït gioáng Phaät nhôø duyeân sanh khôûi. Ba thöøa chaáp tònh, sanh veà coõi tònh, khoâng duøng nguyeän khôûi trí haønh bi. Neáu vaøo ñôøi thì cho laø giöõ hoaëc ñoä sanh, chæ ñaït khoâng voâ töôùng, khoâng ñaït trí naøy. Neáu coù nguyeän haïnh thì laïi cho raèng nhieàu kieáp thaønh Phaät. Trong nhöùt thöøa ngay ñòa taùm ñaït trí khoâng duïng coâng coøn söï chaáp tònh neân phaûi nhôø Ba-la-maät thöù taùm ñeå nhôù ñeán nguyeän löïc xöa. Caùc ñöùc Phaät gia hoä ñeå nhôù ñeán möôøi nguyeän lôùn cuûa vò hoài höôùng. Taâm bi tuøy thuaän nhieãm tònh nhöng khoâng nhieãm tònh: Saùu ñòa tröôùc haønh saùu Ba-la-maät ñaït boà ñeà theá - xuaát theá, ñòa baûy duøng boà ñeà ñoù vaøo ñôøi ñoä sanh, vieân maõn haïnh Phoå Hieàn nhöng khoâng ñaém nhieãm nhö hoa sen trong buøn, khoâng tham laïc, khoâng kieâu ngaïo, Boà-taùt ba thöøa khoâng saùnh baèng. Troïn veïn trí bi muoân haïnh nhöng khoâng taïo taùc: veà töôùng chung, theå trí thôøi gian gioáng nhau, veà töôùng rieâng, möôøi truïï... möôøi hoài höôùng ñaït moät phaàn trí haïnh ñoàng theå taùnh Nhö Lai. Saùu ñòa tröôùc nuoâi lôùn haïnh nguyeän baèng thieàn, ñòa baûy vaøo ñôøi ñoä sanh nhöng khoâng nhieãm, ñòa taùm vaøo ñôøi ñoä sanh nhöng khoâng thaáy coù chuùng sanh ñeå ñoä, khoâng duïng coâng nhöng hieän khaép (phaùp möôøi ñòa tu taäp, möôøi ñòa so vôùi caùc vò nhö tröôùc ñaõ noùi).

Ñoaïn boán phaân thaønh boán phaàn:

* 1. (5,5 haøng) ñaït 10 tam muoäi.
  2. (1,5 haøng) 10 tam muoäi hôn nhò thöøa; (ôû ñaây noùi laø hôn ba thöøa. Neáu chæ hôn nhò thöøa thì khoâng ñuùng vôùi yù nghóa cuûa boä kinh). Boà-taùt naøy nhaäp ñònh thieän quaùn traïch: nhaäp ñònh cuûa coõi saéc, voâ saéc, Thanh vaên, Ñoäc giaùc, moät thöøa, ba thöøa. Ñònh Thieän traïch nghóa: phaân bieät nghóa theá xuaát theá, ñuùng sai. Ñònh toái thaéng hueä: trí cuûa Phaät nhöùt thöøa. Ñònh phaân bieät nghóa taïng: taïng tieåu thöøa, ñaïi thöøa, nhöùt thöøa. Ñònh nhö thaät phaân bieät nghóa: hieåu ñuùng caùc phaùp. Ñònh thieän truï kieân coá caên: khoâng thoaùi chuyeån. Ñònh trí hueä thaàn thoâng moân: töø trí khôûi thaàn thoâng. Ñònh phaùp giôùi nghieäp: taâm caûnh ñoäng tònh ñeàu laø chôn nhö. Ñònh Nhö Lai thaéng lôïi: trí khoâng suy xeùt, tuøy thuaän giaùo hoùa chuùng sanh nhöng khoâng thaáy ñeán ñi qua laïi. Ñònh chuûng chuûng nghóa taïng: thoâng ñaït caùc

phaùp. Ñònh sanh töû Nieát-baøn: trong Nieát-baøn coù sanh töû, sanh töû laø Nieát- baøn. Tòch duïng ñeàu chôn, khoâng ngaõ nhôn, tuøy thuaän lôïi sanh. Phaàn ba, boán nhö kinh.

Ñoaïn naêm phaân thaønh naêm phaàn:

1. (2,5 haøng) thaân ngöõ yù haønh haïnh khoâng töôùng.
2. (2 haøng) Giaûi Thoaùt Nguyeät hoûi.
3. (2,5 haøng) Kim Cang Taïng traû lôøi.
4. (2,5 haøng) neâu ví du.
5. (3 haøng) töï löïc cuûa ñòa naøy vöôït ba thöøa. Ñoaïn saùu phaân thaønh naêm phaàn:
6. (2,5 haøng) khoâng truï khoâng, khoâng chöùng Nieát-baøn, luoân haønh haïnh ñoä sanh.
7. (1 haøng) Giaûi Thoaùt Nguyeät hoûi.
8. (2 haøng) nhaäp ñònh dieät taän nhöng khoâng chöùng.
9. (2 haøng) ba nghieäp thanh tònh nhöng khoâng chöùng tòch dieät.
10. (2 haøng) neâu ví duï.

Ñoaïn baûy nhö kinh. Thieân: trôøi cuûa ba coõi. Long: roàng theá gian. Daï xoa: khoå hoaït, tö saùt, tieäp taät. Caøn-thaùt-baø: thöïc höông, taàm höông, tìm thöùc aên trong nghi leã. A-tu-la: thuoäc coõi trôøi, khoâng coù khoaùi laïc coõi trôøi. Ca-caâu-la: bi khoå thinh, aên roàng soáng, chim caùnh vaøng. Khaån-na- la: nghi thaàn, treân ñaàu coù söøng, ngöôøi khoâng bieát laø gì. Ma-haàu-la: hung phuùc haønh: suùc sanh, loaøi roàng, phi nhôn: loaøi quæ. Ñeá thích: naêng chuû; phaïm vöông: vua coõi thieàn thöù moät. (... nhö trong kinh).

Ñoaïn taùm phaân thaønh saùu phaàn:

1. (12 haøng) Boà-taùt gaëp Phaät cuùng döôøng.
2. (5,5 haøng) ba thöøa khoâng saùnh baèng.
3. (2,5 haøng) phaùp tu.
4. (4,5 haøng) laõnh thoï chöùc vò, laø thaày cuûa chuùng sanh.
5. (4,5 haøng) nhôø trí löïc ñaït tam muoäi.
6. (42 haøng keä) nhaéc laïi phaùp treân. Boà-taùt ñòa naøy vaøo ñôøi ñoä sanh baèng moïi phöông tieän, trí bi taùc duïng nhau theâm vieân maõn. Trí baát ñoái vaïn haïnh nhi haønh: trí coù duïng coâng, thuoäc ba thöøa vaïn haïnh baát ñaéc trí nhi haønh: coøn haïn löôïng, ngaên ngaïi, laø haïnh cuûa trôøi ngöôøi, ngoaïi ñaïo.

■